

Termenii funcțiilor InControl Touch Pro și Pivi Pro În vigoare începând cu 7 august 2020

În acești termeni, „noi/nouă/a noastră/al nostru/ai noștri/ale noastre” se referă la Jaguar Land Rover Limited (numărul de înregistrare în registrul comerțului din Regatul Unit: 1672070), al cărei sediu social se află în Abbey Road, Whitley, Coventry, CV3 4LF, Regatul Unit).

1. Despre acești termeni

Termenii și condițiile următoare („**Termeni**”) se aplică vehiculelor echipate cu InControl Touch Pro sau Pivi Pro și acoperă funcțiile de informații și divertisment, servicii conectate și actualizare de software (inclusiv toate software-urile, imaginile, textele, datele și alt conținut care face parte sau se referă la acestea) („**Funcții**”). Vă rugăm să rețineți că există posibilitatea ca nu toate funcțiile să fie disponibile pe vehiculul dvs., deoarece acest lucru depinde de specificațiile pentru modelul vehiculului și țara dvs. Vă rugăm să contactați distribuitorul dvs. autorizat pentru detalii.

Este posibil să vi se solicite să acceptați termeni și politici de confidențialitate suplimentare pentru utilizatorul final atunci când utilizați anumite funcții, de exemplu, funcțiile furnizate de către furnizorii noștri terți selectați sau care vă permit să accesați aplicații sau conținut online (de ex., serviciul „Live” InControl Touch Pro).

Pentru InControl Touch Pro, termenii furnizorului terț se aplică pentru navigație și media Gracenote. Le puteți citi aici:

- <https://legal.here.com/terms>
- <https://legal.here.com/privacy>
- Vă rugăm să consultați manualul proprietarului vehiculului pentru termenii de utilizare a fișierelor media Gracenote.

Pentru Pivi Pro, termenii furnizorului terț se aplică pentru navigare și conectivitate la rețeaua mobilă (inclusiv Politica de utilizare ehitabilă). Le puteți citi aici:

- <https://legal.here.com/terms>
- <https://legal.here.com/privacy>
- <https://move.tatacommunications.com/terms-and-conditions>
- <https://move.tatacommunications.com/policies/privacy>

Utilizând funcțiile, acceptați acești termeni și termenii furnizorilor funcției și confirmați că ați luat cunoștință de politicile de confidențialitate ale furnizorilor funcției. Vă rugăm să citiți cu atenție termenii și politicile menționate. **În special, vi se atrage atenția asupra clauzelor 2 (Cartela**

SIM și tarifele pentru traficul de date), 7 (Utilizarea datelor și confidențialitatea) și 8 (Limitarea răspunderii) de mai jos.

În unele piețe, pentru a respecta cerințele legale locale, furnizorul de rețea mobilă poate solicita să finalizați un proces de verificare a identității electronice pentru a activa SIM-ul montat din fabrică.

IMPORTANT:

- Sunteți responsabil pentru asigurarea faptului că orice alte persoane cărora le permiteți să utilizeze vehiculul cunosc acești termeni și utilizează funcțiile în conformitate cu acești termeni.
- Acești termeni vi se aplică, de asemenea, dacă utilizați un vehicul dotat cu funcțiile respective, care face parte dintr-un „parc auto”, chiar dacă nu ați achiziționat sau închiriat personal vehiculul sau nu v-ați abonat la funcții. Un parc auto este un grup de vehicule care sunt întreținute, deținute sau închiriate de către o companie sau o altă organizație și nu de către o persoană fizică sau o familie. De exemplu, acesta poate include un vehicul închiriat, care vă este furnizat de către o companie de închiriere, un vehicul care vă este pus la dispoziție de către angajatorul dvs., sau un vehicul care vă este pus la dispoziție de către noi sau distribuitorii noștri autorizați pe bază de împrumut temporar.
- Acești termeni se aplică pentru orice accesare și utilizare a funcțiilor, indiferent dacă acestea se realizează prin intermediul cartei SIM montate din fabrică sau prin conectarea prin Wi-Fi.

Dacă aveți întrebări în legătură cu acești termeni, vă rugăm să contactați distribuitorul autorizat.

2. Tarifele pentru SIM și date

- 2.1 Veți avea nevoie de o cartelă Modul de identitate a abonatului (Subscriber Identity Module) (SIM) și de planul de date pentru a utiliza anumite funcții și funcționalități (de exemplu, Wi-Fi Hotspot, browserul web InControl Touch Pro și serviciul „Live”). Cartela SIM din vehicul trebuie să fie complet operațională, iar funcțiile sau funcționalitățile relevante nu vor putea fi utilizate dacă această cartelă SIM este deteriorată, eliminată sau incorect instalată.
- 2.2 Cartela SIM poate fi furnizată cu vehiculul (fie încorporată în vehicul, fie pentru introducerea în slotul pentru cartela SIM), fie achiziționată și furnizată separat de dvs., în funcție de specificația pentru modelul și țara vehiculului dvs.
- 2.3 În cazul în care o cartelă SIM pentru slotul pentru cartela SIM este furnizată odată cu vehiculul și dvs. alegeți să o înlocuiți cu o altă cartelă SIM, veți fi răspunzători pentru plata tuturor tarifelor legate de utilizarea acestei alte cartele SIM.

- 2.4 Sunteți răspunzători pentru plata tuturor tarifelor furnizorului de rețea și a planului de date legate de cartela dvs. SIM și de utilizarea funcțiilor (după orice perioadă inițială de încercare gratuită sau conform unui plan de date incluse, acolo unde este cazul). Aceasta poate include plata oricăror tarife fixate de furnizorii de rețea pentru traficul de date mobile în roaming internațional. Setările pentru conectivitate de pe vehicul vă permit să activați sau să dezactivați o conexiune de date mobile pentru planul de date – vă rugăm să verificați aceste setări, dacă doriți să evitați perceperea tarifelor pentru traficul de date în roaming internațional. Actualizările software nu vor fi afectate.
- 2.5 Dacă v-ați pus la dispoziție cartela SIM personală, trebuie să o eliminați dacă nu mai dețineți în proprietate sau nu mai utilizați vehiculul. Dacă nu faceți acest lucru, veți continua să fiți răspunzători pentru plata tarifelor legate de traficul de date (dacă este cazul) pentru utilizarea funcțiilor de pe vehicul.
- 2.6 Transmisia datelor prin SIM montat din fabrică are loc prin rețelele de telecomunicații mobile care sunt furnizate și gestionate de furnizorul nostru selectat de servicii de operator de rețele mobile („Furnizor de servicii MNO”), fie direct, fie printr-un furnizor autorizat local cu care Furnizorul de servicii MNO are o înțelegere contractuală. Furnizorul de servicii MNO acționează ca furnizor de servicii de telecomunicații pentru funcții. Vi se va solicita să acceptați termenii și condițiile de utilizare a rețelelor de telecomunicații mobile. Pentru Pivi Pro, aceasta înseamnă termenii și condițiile furnizorului de rețea din clauza 1 de mai sus. Pentru InControl Touch Pro, aceasta înseamnă termenii și condițiile furnizorului de rețea pe care le acceptați atunci când vă înregistrați și activați cartela SIM din slotul pentru cartela SIM a vehiculului.

3. Conturile și abonamentele utilizatorului

- 3.1 Pentru a utiliza anumite funcții și funcționalități trebuie în primul rând (a) să configurați un cont (de exemplu, un cont InControl sau un cont de navigare Touch Pro) și (b) să aveți un abonament curent (un abonament reprezintă dreptul dvs. de a accesa și de a utiliza o funcție conectată pentru o anumită perioadă de timp).
- 3.2 O perioadă inițială de abonament este inclusă atunci când vehiculul sau pachetul de opțiuni este achiziționat prima dată, în funcție de specificații și de funcție, pentru modelul și țara vehiculului. Pentru a continua să utilizați funcționalitatea relevantă după expirarea perioadei abonamentului inițial, va trebui să reînnoiți abonamentul și să achitați taxele de reînnoire aplicabile. Informații suplimentare despre abonamentul inițial și despre cum îl puteți reînnoi pot fi obținute de la distribuitorul dvs. autorizat.
- 3.3 Sunteți răspunzători pentru anularea contului dvs. dacă nu mai dețineți în proprietate sau nu mai utilizați vehiculul (de exemplu, dacă vindeți vehiculul, dacă leasingul expiră, sau vehiculul este pierdut sau furat). Trebuie să vă eliminați profilul și contul din vehicul, să vă ștergeți contul și să dezactivați datele mobile din setările de conectivitate ale vehiculului.

3.4 Sunteți răspunzători pentru păstrarea informațiilor contului dvs. exacte și actualizate, precum și păstrarea detaliilor dvs. de conectare sigure și confidențiale. Cu excepția situației în care culpa este a noastră, nu putem fi considerați răspunzători pentru niciun acces neautorizat și utilizare a contului dvs. sau a funcțiilor.

3.5 După expirarea abonamentului dvs., putem șterge toate înregistrările și datele aflate în posesia sau sub controlul nostru cu privire la dvs., fără a avea nicio responsabilitate față de dvs.

4. Actualizările de software

4.1 În acești Termeni, „**actualizări de software**” înseamnă actualizările de software realizate prin tehnologia „over-the-air” pentru InControl Touch Pro, Pivi Pro sau alte sisteme ale vehiculului, care pot fi descărcate direct pe vehicul, pentru întreținerea sau modificarea acestor sisteme sau pentru punerea la dispoziție a unor funcții și capacități îmbunătățite pentru vehiculul dvs.

4.2 Când vehiculul este conectat, actualizările de software vor fi disponibile periodic pentru sistemele vehiculului dvs. Puteți verifica dacă există actualizări de software disponibile din setările vehiculului; în caz contrar, acestea vor fi inițiate de către noi.

4.3 În funcție de tipul de actualizare software, specificația vehiculului dvs. și cerințele de piață locale, actualizările software pot fi descărcate și instalate automat sau puteți avea opțiunea de a reprograma sau refuza actualizarea.

4.4 Vă atragem atenția asupra următoarelor condiții importante în ceea ce privește actualizările de software:

(a) În funcție de specificația vehiculului dvs., actualizările de software pot fi descărcate prin SIM-ul încorporat al vehiculului, un SIM introdus în slotul pentru cartelă SIM sau folosind conexiunea Wi-Fi. Vă rugăm să rețineți că actualizările de software realizate prin intermediul unei cartele SIM care nu este încorporată în vehicul din fabrică pot genera taxe pentru planul dvs. de date SIM;

(b) În timpul instalării unor tipuri de actualizări software, anumite funcții și servicii ale vehiculului (de exemplu, Apel de urgență SOS, Asistență rutieră optimizată, serviciul InControl Secure Tracker/Secure Tracker Pro și unele funcții ale aplicației InControl Remote) pot fi dezactivate temporar. Vă recomandăm să selectați instalarea respectivelor actualizări de software numai atunci când nu trebuie să conduceți vehiculul și când acesta este parcat într-un loc sigur și păzit;

(c) Este posibil ca actualizările de software să nu se instaleze corect în cazul în care vehiculul dvs. este dotat cu software și hardware non-standard;

- (d) Actualizările de software vor șterge și vor înlocui software-ul existent de pe vehiculul dvs. Acest lucru poate fi valabil și pentru orice software non-standard instalat de un terț pe vehicul;
 - (e) Dacă aveți întrebări sau probleme referitoare la actualizările de software, vă rugăm să luați legătura cu distribuitorul dvs. autorizat.
- 4.5 În cazul în care aveți un vehicul de flotă, trebuie semnalat faptul că proprietarul flotei poate avea termeni și condiții, politici și proceduri care ar putea afecta utilizarea de către dvs. a actualizărilor de software. Aveți obligația de a contacta proprietarul flotei pentru a verifica condițiile de utilizare a actualizărilor de software pe vehiculul dvs. de flotă.
- 4.6 Pentru a vă furniza actualizări de software, este posibil să colectăm și să prelucrăm date din vehiculul dvs., cum ar fi numărul de identificare a vehiculului și informații despre locație. În general, aceste date vor fi utilizate pentru determinarea disponibilității și/sau eligibilității dvs. pentru o actualizare de software de pe piața dvs. sau vor fi detaliate în alt mod ca parte a unei versiuni lansate.

5. Conținut și servicii ale terților

- 5.1 Pivi Pro și InControl Touch Pro vă permit să accesați conținut și servicii specifice ale terților prin intermediul funcțiilor din vehiculul dvs. (de exemplu, „Live” pe InControl Touch Pro). Am selectat și punem la dispoziție acces la conținutul și serviciile respective ale terților, în beneficiul clienților noștri.
- 5.2 Conținutul și serviciile terților sunt furnizate de către furnizorii noștri terți selectați. Conținutul și serviciile terților pot fi supuse termenilor și condițiilor unui furnizor terț relevant, precum și politicilor de confidențialitate (care sunt separate față de acești termeni). Acolo unde este cazul, va trebui să le citiți și să le acceptați, în scopul de a accesa și utiliza respectivul conținut și serviciile terților. De exemplu, pentru a utiliza funcții pe rețelele sociale veți avea nevoie de contul dvs. propriu cu furnizorul relevant al rețelei sociale și va trebui să acceptați termenii și politicile de confidențialitate ale acestuia.
- 5.3 Noi nu suntem responsabili pentru nicio înțelegere sau acord încheiat între dvs. și partea terță care furnizează conținut și servicii, iar acestea sunt încheiate de dvs. pe riscul și pe cheltuiala dvs. De exemplu, sunteți responsabili pentru plata oricăror taxe asociate aplicațiilor de terță parte pe care alegeți să le descărcați sau la care alegeți să vă abonați.
- 5.4 Conținutul și serviciile de terță parte selectate disponibile pentru vehiculul dvs. pot suferi modificări din când în când. Ne rezervăm dreptul de a modifica, suspenda, elimina sau dezactiva accesul la orice conținut și servicii de terță parte, în orice moment, fără notificare.

- 5.5 Periodic, putem pune la dispoziție actualizări pentru conținutul și serviciile terților, care ar putea necesita să acceptați termenii și condițiile noi sau actualizate ale terților, precum și politicile acestora de confidențialitate.

6. Utilizarea funcțiilor

- 6.1 Punem la dispoziție funcțiile numai pentru uz casnic privat sau pentru uz intern în cadrul companiei dvs. în legătură cu vehiculul. Funcțiile trebuie să fie utilizate numai în conformitate cu destinația acestora și nu pentru revânzare. Dvs. nu trebuie și nici nu trebuie să permiteți altor persoane să utilizeze funcțiile în niciun mod care:
- (a) este ilegal, interzis sau restricționat în orice țară în care intenționați să utilizați sau utilizați funcțiile (de exemplu, în care nu este permisă utilizarea informațiilor referitoare la localizarea camerei de siguranță);
 - (b) este nesigur sau reprezintă un risc pentru siguranța proprie, a pasagerilor sau a oricărei alte persoane;
 - (c) provoacă stricăciuni asupra vehiculului, asupra oricăror date, software-ului, dispozitivului, sistemelor de calculator sau rețelelor;
 - (d) nu este autorizat de noi sau încalcă drepturile de proprietate intelectuală (inclusiv pe cele ale furnizorilor de terță parte).
- 6.2 În plus față de condițiile din clauza 6.1, nu trebuie să utilizați browserul web InControl Touch Pro:
- (a) în niciun mod care ar putea sau nu deteriora, dezactiva, suprasolicita, afecta sau compromite sistemul sau securitatea sistemelor noastre sau ale furnizorului de rețea sau interferează cu alți utilizatori ai rețelei; sau
 - (b) pentru orice partajări ale fișierelor în rețele „peer-to-peer” („P2P”), bit torrent sau rețea de server proxy, trimitere de mesaje de tip spam, trimitere în bloc de e-mail-uri nesolicitate sau mesaje comerciale, păstrarea oricărei forme de server de e-mail sau în orice mod care implică furnizarea oricărui serviciu care permite accesul la o adresă IP publică sau o adresă de internet.
- 6.3 Sunteți răspunzător pentru respectarea tuturor legilor rutiere aplicabile și a bunelor practici de conducere în ceea ce privește utilizarea funcțiilor de către dvs.
- 6.4 Ne străduim să asigurăm disponibilitatea și funcționarea corectă a funcțiilor, dar nu putem garanta că funcțiile (sau oricare dintre funcționalitățile acestora) vor fi disponibile în mod gratuit sau continuu sau că utilizarea acestora este permisă în toate țările în conformitate cu legile locale. De exemplu, în timpul utilizării browserelor web InControl Touch Pro, este posibil ca unele site-uri web să nu fie afișate sau să nu funcționeze corect prin intermediul ecranului vehiculului.

- 6.5 Disponibilitatea și funcționalitatea unor aspecte ale funcțiilor sunt dependente de acoperirea rețelei de telefonie mobilă și de alți factori în afara controlului nostru. De exemplu, conectivitatea rețelei poate fi indisponibilă în zone izolate sau închise și poate fi afectată de obstacole, cum ar fi dealuri, clădiri înalte și tuneluri sau de capacitatea rețelei. În plus, funcțiile pot fi supuse unor întreruperi ocazionale sau unor perioade de nefuncționare, din cauza unor lucrări de întreținere sau modificări esențiale, însă vom încerca întotdeauna să reducem la minim orice indisponibilitate ce ar putea fi cauzată de aceste lucruri.
- 6.6 Nu putem garanta că datele de navigare sau conținutul acestora (de ex., hărți, camere de siguranță, limite de viteză sau de date din trafic) sunt corecte, complete sau actualizate. Acestea vă sunt oferite pentru confortul dvs., însă dvs. rămâneți răspunzători pentru respectarea legilor de circulație, inclusiv a indicatoarelor rutiere și limitelor de viteză.
- 6.7 Ne rezervăm dreptul de a modifica, suspenda, elimina sau dezactiva accesul la orice funcții sau funcționalități, în orice moment, fără notificare. De exemplu, acest lucru poate fi necesar pentru a efectua lucrări de întreținere esențiale pe sistemele care utilizează funcțiile, din motive de securitate, dacă se solicită prin lege sau dacă nu vom mai pune la dispoziție anumite funcții sau funcționalități disponibile în țara dvs. sau pentru clienții noștri în general.
- 6.8 Ștergerea tuturor informațiilor personale, a conținutului descărcat și a altor date pe care le-ați stocat pe vehicul este responsabilitatea dvs., în măsura în care acest lucru este permis de funcții și de echipamentul vehiculului, înainte de a transfera dreptul de proprietate asupra vehiculului sau de a returna vehiculul închiriat sau luat în leasing proprietarului său primar. De exemplu, puteți șterge preferatele, istoricul de navigare și orice module cookie stocate de către browserul web InControl Touch Pro cu ajutorul setărilor browserului web.
- 6.9 Noi nu suntem răspunzători pentru niciun site web, conținut sau date aparținând terțelor părți, pe care le alegeți pentru a avea acces la internet cu ajutorul browserului web InControl Touch Pro și dvs. trebuie să știți că faceți acest lucru pe propriul dvs. risc. Site-urile web respective pot utiliza module cookie sau alte dispozitive similare. Vă sfătuim să citiți și să vă asigurați de faptul că sunteți mulțumiți de orice termeni și condiții, politici de confidențialitate și politici de module cookie pentru site-urile web aparținând terțelor părți pe care le vizitați.
- 6.10 Utilizarea anumitor funcții (de exemplu, a browserului web InControl Touch Pro) poate fi limitată în timp ce vehiculul se află în mișcare.
- 6.11 Pentru InControl Touch Pro, conectivitatea Wi-Fi Hotspot nu va fi disponibilă în timp ce se efectuează oricare dintre apelurile de urgență SOS, de asistență optimizată sau când serviciile InControl Secure Tracker/Secure Tracker Pro sunt în uz. De asemenea, conectivitatea Wi-Fi poate fi indisponibilă timp de treizeci de minute de la sfârșitul unui

apel de urgență SOS și a unui apel de asistență optimizată sau în timp ce este deschis un caz InControl Secure Tracker/Secure Tracker Pro activ.

7. Utilizarea și confidențialitatea datelor

- 7.1 Vom folosi datele cu caracter personal în conformitate cu termenii Politicii de confidențialitate InControl, care pot fi consultați la adresa: <https://incontrol.jaguar.com/jaguar-portal-owner-web/about/privacy-policy/ROU> sau <https://incontrol.landrover.com/jlr-portal-owner-web/about/privacy-policy/ROU>.

8. Limitarea răspunderii

- 8.1 În cazul în care sunteți un consumator, aveți drepturi legale în ceea ce privește serviciile care nu au fost efectuate cu profesionalismul și atenția rezonabile, sau dacă software-ul este defect sau nu este conform descrierii. Nicio prevedere cuprinsă în cadrul acestor termeni nu va afecta aceste drepturi legale.
- 8.2 Nicio prevedere cuprinsă în cadrul acestor termeni nu va limita sau exclude răspunderea noastră în caz de deces sau vătămare corporală care rezultă din neglijența noastră, fraudă sau declarațiile noastre false frauduloase sau orice altă răspundere care nu poate fi exclusă sau limitată în conformitate cu legislația engleză.
- 8.3 Cu excepția celor menționate la punctul 8.2 sau a altor prevederi în condițiile unei garanții valide a producătorului pentru vehicul, răspunderea noastră maximă totală față de dvs. conform și în legătură cu acești termeni și funcții (fie contractuală, delictuală (inclusiv, dar fără a se limita la neglijență), încălcarea obligației legale sau în alt mod) se limitează la o sumă egală cu taxele pe care ni le-ați plătit pentru funcții.
- 8.4 Cu excepția prevederilor din clauza 8.2 sau a altor prevederi oferite în condițiile unei garanții valide a producătorului pentru vehicul, nu vom fi în niciun caz răspunzători pentru:
- (a) pierdere sau deteriorare care nu este previzibilă. Pierderea sau deteriorarea este previzibilă în cazul în care aceasta a fost o consecință evidentă a încălcării noastre sau a fost avută în vedere de către dvs. și de către noi în momentul în care ați cumpărat vehiculul sau pachetul de opțiuni care a inclus funcțiile;
 - (b) pierderi de afaceri care rezultă din acești termeni sau în legătură cu funcțiile (inclusiv, dar fără a se limita la pierderea de profit sau venituri, pierderi de afaceri, întreruperea activității sau pierderea de oportunități de afaceri); sau
 - (c) pierderi indirecte sau secundare.

8.5 Acești termeni stabilesc amploarea deplină a obligațiilor și datoriilor noastre în ceea ce privește furnizarea funcțiilor. Cu excepția celor menționate în mod expres în acești termeni, nu există condiții, garanții, declarații sau alți termeni, expliți sau impliți, care să fie obligatorii pentru noi. Orice condiție, garanție, declarație sau alt termen în legătură cu furnizarea funcțiilor care ar putea fi implicat sau încorporat în alt mod în acești termeni, fie prin lege, drept comun, fie în alt mod, este exclus în măsura maximă permisă de lege.

8.6 Nu vom fi răspunzători pentru nefurnizarea funcțiilor sau pentru orice efect advers al utilizării funcțiilor de către dvs. care este cauzat de un act sau un eveniment aflat în afara controlului nostru rezonabil, incluzând fără limitare, întreruperea sau perturbarea rețelelor publice sau private de telecomunicații sau de internet.

9. Reziliere sau suspendare

9.1 Puteți alege să opriți utilizarea funcțiilor în orice moment, cu toate acestea, în funcție de specificațiile vehiculului dvs., anumite actualizări de software pot rămâne active. Pentru a dezactiva conectivitatea datelor mobile pentru planul dvs. de date, utilizați setările de conectivitate ale vehiculului.

9.2 În cazul în care nu respectați acești termeni, putem revoca sau suspenda imediat contul (rile) dvs., abonamentul (ele) și/sau accesul la funcționalitatea funcțiilor fără nicio notificare prealabilă.

10. Alți termeni importanți

10.1 Am putea aduce modificări funcțiilor și/sau acestor termeni din când în când, ca urmare a: unei modificări a furnizorilor noștri aduse funcției, serviciilor sau termenilor și condițiilor acestora; unei modificări a reglementării sau a legii; a unei îmbunătățiri sau modificări aduse funcțiilor; și/sau modificărilor aduse practicilor noastre de confidențialitate și utilizării datelor legate de funcții. Vom încerca întotdeauna să ne asigurăm de faptul că nicio modificare nu vă va crea dezavantaje materiale. În funcție de modificare, este posibil să nu puteți utiliza funcțiile relevante până când nu instalați o actualizare de software și/sau nu acceptați orice termeni și condiții noi care s-ar putea aplica.

10.2 Dacă trebuie să vă contactăm, vom face acest lucru utilizând datele de contact pe care ni le furnizați pe contul dvs. sau, în cazul în care nu aveți cont, datele pe care le-ați furnizat distribuitorului autorizat de la care ați achiziționat vehiculul.

10.3 Nu veți avea calitatea de beneficiar de terță parte al niciunui acord încheiat între noi și furnizorii funcției.

10.4 Toate drepturile de proprietate intelectuală din cadrul funcțiilor sunt deținute de către noi sau licențiate către noi de furnizorii noștri de funcții. Drepturile de a utiliza funcțiile

sunt licențiate (nu vândute) către dvs., și nu aveți drepturi asupra acestora decât în conformitate cu acești termeni.

- 10.5 Puteți transfera drepturile sau obligațiile dvs. în conformitate cu acești termeni către o altă persoană, numai dacă noi vă acordăm consimțământul nostru scris. Putem transfera drepturile și obligațiile noastre în temeiul acestor termeni, însă acest lucru nu va afecta drepturile dvs. în baza acestor termeni.
- 10.6 Acești termeni vor continua să se aplice atâta timp cât utilizați funcțiile.
- 10.7 Fiecare dintre clauzele acestor termeni operează separat. În cazul în care o instanță sau autoritate competentă decide că oricare dintre aceste clauze sunt ilegale sau inaplicabile, celelalte clauze vor rămâne în vigoare în întregime.
- 10.8 Dacă nu vom insista să vă îndepliniți oricare dintre obligațiile asumate în temeiul acestor termeni, sau dacă nu punem în aplicare drepturile noastre împotriva dvs., sau dacă vom întârzia să facem acest lucru, nu înseamnă că am renunțat la drepturile noastre împotriva dvs. și nu înseamnă că nu trebuie să vă conformați acestor obligații. În cazul în care vom renunța la invocarea încălcării acestor termeni de către dvs., vom face acest lucru numai în scris, iar acest lucru nu va însemna că vom renunța automat la invocarea oricărei încălcări ulterioare de către dvs.
- 10.9 În cazul în care sunteți un consumator, vă rugăm să rețineți că acest contract încheiat între dvs. și noi este guvernat de legislația română. Atât dvs., cât și noi suntem de acord că instanțele din România vor avea jurisdicție exclusivă.
- 10.10 În cazul în care sunteți un client comercial, acești termeni, obiectul și alcătuirea acestora (și orice litigii sau pretenții necontractuale) sunt guvernate de legislația engleză. Consimțim împreună asupra competenței exclusive a instanțelor din Anglia și Țara Galilor.